Celebration of Mass / Celebración de la Misa

Monday—Friday  7:30 am
9:00 am
Saturday  9:00 am
5:00 pm (Vigil Mass for Sunday)
Sunday (English)  8:00 am
10:00 am
Domingo (Español)  12:00 mediodía

Holy Days / Días de Precepto

English  7:30 am
9:00 am
Bilingual / Bilingue  7:00 pm

Sacraments / Sacramentos

Confession   Confesión
4:00-5:00 pm Saturday / Sábado o por cita
Baptism  Bautismo
English - First Sunday of the month Español - Segundo Domingo del mes
Confirmation Confirmando
Marriage Matrimonio
Anointing of the Sick Unción de los Enfermos
Call for an appointment Llame para una cita

Pastoral Team / Equipo Pastoral

Pastor / Párroco  Rev. Francis Mark P. Garbo
In Residence / En Residencia Rev. Manuel Curso
In Residence / En Residencia Rev. Stephen A. Meriwether, J.C.L.
Deacon / Diacono  Vicente Cervantes
Deacon / Diacono  Mario Zuñiga
Director of Liturgy and Music Jerome Lenk
Director of Religious Education María Rosales-Uribé
Curator of the Old Mission Andrew A. Galvan
Director of Development Gustavo A. Torres
Parish Secretary Denise Kahn-Decena
Maintenance Custodian Raju Kumar

Office hours: Monday–Friday, 8:30 am–12 noon, 1:00–5:00 pm

For those who are sick and wish to be visited by a priest, please call the Parish Office at (415) 621-8203.

Para aquellos que están enfermos y que desean recibir la visita de un sacerdote, por favor llame a la oficina parroquial al (415) 621-8203.
"We used to be such good friends. How is it that you've moved so far away?" one man asked another. "Perhaps," the other replied, "you have moved away. By standing still." This exchange very well could have happened between Peter and Jesus, had Peter been allowed to erect tents to stay on the mount of the Transfiguration. He nearly succumbed to the temptation to stay in a place of wonder and light. But Jesus knew the hard truth: we are on a continual journey when we are walking the paths of God's will. It is not good for us to stay in one place on our faith journey. Equally unhealthy is staying put in times of joy and wonder to avoid life's difficulties, or to wallow in our trials and temptations and fail to be companions for our sisters and brothers who are also suffering—or celebrating!

The pilgrim Church is required to do one thing on its Lenten journey: to walk continually with Christ as his Body born of water and the Spirit, seeking God's will, helping the reign of God to be known on earth, being led to the end of our journey, transfigured for all time into the company of heaven.

**RULES FOR ABSTINENCE AND FASTING**

**ABSTINENCE** - Everyone fourteen years of age and older is bound to abstain from meat on **FRIDAYS** of Lent and **GOOD FRIDAY. FASTING** – Everyone eighteen years of age and older but under the age of sixty is also bound to fast on **GOOD FRIDAY.**

**LENTEN REFLEXION**

Mission Dolores invites you to a Lenten Reflexion with Sister Rosalía Meza, VDMF, a time to meditate and have and encounter with Our Lord Jesus Christ. There will be **two sessions**, the first one is on **Saturday, April 1st** from 11:30am thru 3:00pm (Spanish). The second session with Sister Sara Postlethwaite, VDMF, will be on **Saturday, April 8th** from 11:30am thru 3:00p (English). It will be held in our Parish Auditorium, 3321 16th Street. Lunch will be provided for and served at 11:30am. **No cost to Attend** (Donations accepted). Please sign in advance by calling the Rectory at 415.621.8203, ext. 10 or email: parish@missiondolores.org

**REGULACIONES EN CUANTO A LA ABSTINENCIA DE COMER-CARNE Y DEL AYUNO**

- **ABSTINENCIA** - Toda persona mayor de catorce años de edad está sujeta a la obligación de abstenerse de comer carne, los **VIERNES DE CUARESMA** y el **VIERNES SANTO. AYUNO** - Todos los mayores de dieciocho años de edad, pero menores de sesenta, también están sujetos a la obligación de ayunar el **VIERNES SANTO.**

**REFLEXIÓN CUARESMAIL**

La Parroquia Misión Dolores le invita a una Reflexión Cuaresmal con La Hermana Rosalía Meza, VDMF. Una tarde de meditación y encuentro con Nuestro Señor Jesucristo. Habrá dos (2) sesiones, la primera es el **Sábado 1 de Abril de 11:30am** hasta **3:00pm** (Español). La segunda sesión con la Hermana Sara Postlethwaite, VDMF, será el **Sábado, 8 de Abril de 11:30am** hasta **3:00pm** (Inglés), que se llevará a cabo en nuestro Auditorio Parroquial, 3321 16th Street. Es **Gratis**. (Donaciones aceptadas) Favor de firmar por adelantado y llamar a la Rectoría al 415.621.8203, ext. 10 o al correo electrónico: parish@missiondolores.org.
**Parish Calendar / Calendario Parroquial**

**Sunday / Domingo 3/12**
- 10:00am - 12:00pm - Aud - Hospitality
- 10:00am - 12:00pm - Milh - Legion of Maria
- 2:00pm - 4:00pm - St. Francis Rm - Monthly Meeting

**Monday / Lunes 3/13**
- NO EVENT SCHEDULED TODAY

**Tuesday / Martes 3/14**
- 7:00pm - 8:30pm - Milh - Al-Anon

**Wednesday / Miercoles 3/15**
- 9:00am - 10:00am - Bas - MDA School

**Thursday / Jueves 3/16**
- 6:00pm - 10:00pm - Aud/Bas - Choir Reh - Jerry

**Friday / Viernes 3/17**
- 6:30pm - 7:00pm - Bas - Stations of the Cross (Bilingual) Followed by Soup Supper - Auditorium

**Saturday / Sábado 3/18**
- 10:30am - 12:30pm - Aud - CCD
- 12:00pm -3:00pm - Milh - Comunidad de Base
- 3:00pm - 4:00pm - Milh - Legion of Mary
- 4:00pm - 5:00pm - Bas - Confessions

**Parish Book of Intentions**
Praying for each other’s intention is an important part of our parish life. The Book of Intentions is available to everyone! People come and write their personal intentions and seek help of the Lord. We now have the binder of Parish Book of Intentions on the table at the back of the church. These intentions will be remembered in our intercessions at our Saturday/Sunday masses (weekend masses). If you would like the parish to pray for your intention, please write the intention in a sentence or two in the book. Each month the bill will be refilled. If you have any questions, please contact our Pastor, Fr. Francis Garbo at 415.621.8203, in the parish office or email fgarbo@missiondolores.org.

**VIA CRUCIS/CENA DE SOPA**
Se les invita cordialmente que vengan a unirse con nosotros en rezar todos los Viernes a las 6:30pm en la Basilica. Esto tomará efecto todos los Viernes de Cuaresma. Después de las via crucis se servirá sopa en el Auditorio.
MASS INTENTIONS / INTENCIones DE MISA

MONDAY / LUNES - 3/13
7:30 Caroline & Willis Damm (Dec.)
9:00 Marie Lavielle (Dec.)

TUESDAY / MARTES - 3/14
7:30 Marie Chambers (Int.)
9:00 Marie Lavielle (Dec.)

WEDNESDAY / MIERCOLES - 3/15
7:30 Joe & Sana Wolden (Int.)
9:00 Nicole Leann Noel (Dec.)

THURSDAY / JUEVES - 3/16
7:30 Victor Gato (Dec.)
9:00 Alejandrina Valdes (Dec.)

FRIDAY / VIERNES - 3/17
7:30 Dreyfuss Perlas (Dec.)
9:00 Susette Cortes (Dec.)

SATURDAY / SÁBADO - 3/18
9:00 Blanca Valdes (Dec.)
5:00 Gerald D. Fort, Jr. (Dec.)

SUNDAY / DOMINGO - 3/19
8:00 Michael Woulfe (Dec.)
10:00 Josefa Hernandez (Dec.)
12:00 Doran Sordo, Jr. (Int.)

READINGS FOR NEXT SUNDAY
LECTURAS DEL PRÓXIMO DOMINGO
3/19/17
Exodus / Éxodo 17:3-7
Romans / Romanos 5:1-2, 5-8
Gospel / Evangelio
John / Juan 4:5-42
March 4 - March 5, 2017
First Collection:  $ 2,423.87
Second Collection:  $  905.84
(Religious Education)
E-Contributions for 2/27/17–2/24/17:  $ 5049.32

Next Week’s Second Collection/ Segunda Colecta de la Próxima Semana
March 19, 2017
(Parish Maintenance Fund)

ARCHDIOCESAN ANNUAL APPEAL 2017
THANK YOU to all that have made a contribution to the Archdiocesan Annual Appeal 2017 (AAA). Currently we have $1,000 received toward our goal of $36,608 by the generous parishioners of Mission Dolores Basilica! Thank you for remembering Mission Dolores in your year-end gifts – we are grateful for your support of our parish!

AAA 2017 Goal:  $ 36,608
Total Cash Received to date:  $ 1,395
Total Cash Pledged (not yet paid):  $ 0
Grand Total as of Today $ 1,395
Amount still needed:  $ 35,213

APELACIÓN ANUAL 2017
¡Ahora es el momento para tratar de cumplir nuestra meta! Por favor envíe su donación a la parroquia. Sobres para la apelación se Proporcionan en los estantes en la entrada de la Basílica. Recuerde que usted hacer su donación todo en una vez, o mensualmente. Gracias por tu generosidad!

1) Visit the church website at www.missiondolores.org.
2) Click on the Donate button,
3) Click on the Create Profile button, then
4) Follow the onscreen instructions to create an online profile and to schedule your recurring contributions.

WILL OR BEQUEST GIFTS
Please Consider Mission Dolores Basilica in Your Estate Plan
When considering gifts to a charity in your Will or Trust please remem-ber MISSION DOLORES BASILICA. Gifts can be made to the parish in the following manner through your Will or Trust:
   · A specific dollar amount.
   · A percentage of your estate.
   · A particular asset such as real estate or other valuables.
You may also name the parish as a beneficiary of a retirement plan or life insurance policy.
For more information or if you should have any questions on how to title the Parish in your Will or Trust please contact the Parish Office: Fr. Francis Garbo, or Gustavo Torres.
Thank you for your generosity. May the Lord Jesus who cannot be out-done in generosity shower you and your family with His abundant blessings.

Welcome / Bienvenido
Please complete the form below and drop it in the collection box or mail it, if you:
☐ are a new parishioner
☐ have a new address
☐ have a new phone

Por favor de llenar esta formulario y ponerlo en la colecta o mandarlo por correo, si usted:
☐ es un nuevo feligres
☐ tiene un nuevo domicilio
☐ tiene un nuevo teléfono

Name/Nombre: ______________________________________
Address/Domicilio: __________________________________
City/Ciudad: ______________________________________
Telephone/Teléfono: ________________________________

MISSION STATEMENT
We of Mission Dolores Basilica Parish, as part of the Catholic Church in the Archdiocese of San Francisco, pledge ourselves to be a light shining in the darkness through the love that we share in the name of Christ, and through the power and guidance of the Holy Spirit. We pledge to celebrate the rich ethnic and cultural diversity of our parish community, to grow spiritually by giving loving service to those in need, to build community through liturgy, hospitality and ecumenism, as well as through social and cultural events, and to promote social justice in our neighborhood and city. We encourage the members of Mission Dolores to enrich themselves by participating in the liturgies, devotions and other activities of the parish, by sharing their faith with others, and by living their daily lives according to the teachings of Jesus Christ.

DECLARACIÓN DE PRINCIPIOS
Nosotros, miembros de la Parroquia de Misión Dolores, como parte de la Iglesia Católica en la Arquidiócesis de San Francisco, nos comprometemos a ser luz de esperanza que ilumine en la oscuridad, a través del amor que compartimos en el nombre de Cristo, y a través del poder y la guía del Espíritu Santo. Nos comprometemos a celebrar la rica diversidad étnica y cultural de nuestra comunidad parroquial, a crecer espiritualmente dando servicios de caridad a todos aquellos en necesidades, a crear comunidad a través de la liturgia, hospitalidad y ecumenismo, al igual que mediante eventos sociales y culturales, y a promover la justicia social en nuestro vecindario y nuestra ciudad. Alentamos a los miembros de Misión Dolores a enriquecerse participando en las liturgias, devociones y otras actividades de la parroquia, compartiendo su fe con otros, y viviendo de acuerdo a las enseñanzas de Jesucristo.

THE OLD MISSION & GIFT SHOP
Mission San Francisco de Asís founded June 29, 1776, under the direction of Saint Father Junípero Serra is the oldest original intact Mission in California and is the oldest building in San Francisco.

Guided tours available for schools and groups by appointment: (415) 621-8203 ext. 15 or email: chochenyo@aol.com.